

Ebazpena / Resolución

Irabazi xederik gabeko elkarteei 2013ko diru laguntzak emateko **behin behineko ebazpen proposamena**
Propuesta de resolución provisional de concesión de subvenciones 2013 a asociaciones sin ánimo de lucro

ORGANO IZAPIDEGILEA

ÓRGANO INSTRUCTOR

Diru laguntza deialdi honetako oinarri arautzaileen III atalean aurre ikusten den bezala, Balorazio Batzordeak 2013ko maiatzaren 21an bilduta, Organo Izapidegileak egin duen eskaeren ebaluazioa aztertuta, ondorengo txostena egiten du:

2.1. Eranskinen jasotzen diren diru laguntzetarako 18 elkarte ezberdin aurkeztu dira eta guztira 21 eskaera aurkeztu dituzte.

4. Eranskinen, Berdintasunekoa, jasotako proiektuetatik bat 2.1 eranskinera, bideratu da. Hortaz, diru laguntza deialdi honetarako 19 elkarte aurkeztu dira eta guztira 22 eskaera aurkeztu dituzte.

Hauetatik 12 eskaera ez dira onartuak izan, deialdi honetan sartzen ez diren gaietarako eskaerak izateagatik:

- Horietatik 3 eskaera udaleko beste sailen diru laguntzen barnean sartu daitezkeela aurreikusita, beste departamentuetara bidali dira aztertu eta ebaluatu dezaten.
- Eskaera 1, eskaeran ez duelako beharrezko dokumentazioa aurkeztu.
- 7 eskaera, proiektuak ez dutelako deialdi honetako diru laguntzen xedarekin bat egiten; hau da, ez ditu hausnarketarako, eztabaidarako eta proposamenetarako praktika partehartzaileak proposatzen.
- Eskaera 1, elkarteak berak diru laguntza eskaerari uko egin diolako idatzi baten bitartez.

Gelditzen diren beste 10 proiektuak aztertuak izan dira. Lehenengo fasea gainditu duten proiektuekin, aurkeztutako aurrekontuetatik Oinarri Arautzaileen arabera diruz lagungarri ez diren gastuak kendu egin dira, eta horrela diruz lagungarri den kopurua zehaztu da.

La Comisión de Valoración, prevista en el apartado III de las Bases Reguladoras, reunida en sesión celebrada el día 21 de mayo de 2013, analizada la evaluación de las solicitudes elaborada por el órgano instructor, emite el siguiente informe:

Se han presentado 21 proyectos de 18 entidades diferentes a las subvenciones que se recogen en el **anexo 2.1**.

Se ha recibido en el anexo 2.1. uno de los proyectos presentados en el **anexo 4**, de Igualdad. Por tanto, ha esta convocatoria de subvenciones se han presentado un total de 22 proyectos de 19 entidades diferentes.

De éstos, 12 solicitudes han sido denegadas, por ser solicitudes que no responden a las condiciones de esta convocatoria:

- De éstas, 3 solicitudes han sido derivadas a otros departamentos municipales para su análisis y evaluación, previendo que pueden cumplir los requisitos de sus convocatorias.
- 1 solicitud, por no presentar la documentación exigida para concurrir en la propia convocatoria.
- 7 solicitudes, por no ser objeto de esta convocatoria; ya que no proponen prácticas participativas que fomenten la reflexión, el debate y las proposiciones.
- 1 solicitud, porque la propia entidad ha presentado escrito renunciando a la solicitud de subvención.

Los 10 proyectos restantes han sido analizados, y de aquellos que han superado la 1ª fase, tras eliminar los gastos no subvencionables que se recogen en las propias bases reguladoras, se han fijado los gastos subvencionables de cada proyecto.

Diru laguntzen eskabideak baloratzeko irizpideak ondokoak izan dira:

Los criterios para la valoración de las solicitudes han sido los siguientes:

1 Fasea – Proiektuaren bideragarritasuna: fase honetan proiektua bideragarri den zehaztuko da. Fase honek egingarriak diren eta egingarriak ez diren proiektuak bereiztuko ditu, baina ez da baliagarri izango lagungarri den diru kopurua kuantifikatzeko.

Fase 1 - Viabilidad del proyecto: en esta fase determinará que el proyecto es realizable. Esta fase discriminará los proyectos realizables y no realizables, pero no servirá para la cuantificación del importe subvencionado.

2 Fasea – Zenbatekoa zehazteko kontuan hartuko diren alderdiak:

Fase 2 - Aspectos a considerar para la determinación importe:

1) Diagnostikoan, diseinuan, exekuzioan edo/eta beraren ebaluazioan jendearen parte hartzea bultzatzen duen, 26 puntu arte.

- Beharra antzeman eta misioa zehaztea, gehienez 6.
- Diagnostiko, proposamen edo jarduera konpromisoak zehaztea, gehienez 6.
- Entitate sustatzaitetik kanpoko eragileak inplikatzeko, gehienez 2.
- Aniztasun diskurtsiboa bilatzea, gehienez 2.
- Mugak eta jokoaren arauak definitzea, gehienez 2.
- Partaidetza prozesu baten oinarritzko faseak kontuan hartzea, gehienez 2.
- Egokitzeko gaitasuna, gehienez 2.
- Kaltetuen, interesatuen edota inplikaturako eragileen artean informazio eta komunikazioaren transferentzia sustatzea, gehienez 2.
- Jarraipena eta ebaluazioa, gehienez 2.

1) Que promueva la participación social en el diagnóstico, diseño, ejecución y/o evaluación del mismo, hasta 26 puntos:

- Detecta necesidad y fija misión, 6 max.
- Fija compromisos de diagnóstico, propuestas o actuaciones, 6 max.
- Implica a agentes externos a la entidad promotora, 2 max.
- Busca la diversidad discursiva, 2 max.
- Define los límites y reglas de juego, 2 max.
- Contempla las fases básicas de un proceso de participación, 2 max.
- Capacidad de adaptación, 2 max.
- Promueve la transferencia de información y comunicación entre los agentes implicados, la ciudadanía interesada y/o los afectados, 2 max.
- Seguimiento y evaluación, 2 max.

2) Maila guztietan sarean lan egitea eta parte hartzen duten guztiek erantzukizuna beren gain hartzea bultzatzea, 10 puntu arte.

- Sarean lan egitea: auzokide edo beste eragile eta erakundeekin erlazioak izatea, gehienez 5.
- Prozesuan inplikaturako eragileen arteko erantzukizuna, gehienez 5.

2) Que promueva el trabajo en Red a todos los niveles y la corresponsabilización de todos los implicados, hasta 10 puntos:

- Trabajo en red: relaciones con vecindario, otras entidades e instituciones, 5 max.
- Corresponsabilidad entre los agentes implicados en el proceso, 5 max.

3) Gizatasuna, herritarren arteko elkarrizketa eta erabileraren sustatzen duten partaidetza-jarduerak ezartzea, 6 puntu arte.

- Behar handiak dituzten edota arriskuan dauden taldeak prozesuan barneratzea gehienez 3.
- Jarrera eta diskurtso desberdinen arteko topak sustatzea, gehienez 3.

3) Que aplique prácticas participativas que favorezcan el civismo y el diálogo y entendimiento entre la ciudadanía, hasta 6 puntos:

- Incluye a grupos desfavorecidos y/o vulnerables en el proceso, 3 max.
- Fomenta el encuentro entre posturas y discursos diferentes, 3 max.

4) Komunikazio Plana, 10 puntu arte:

4) Plan de comunicación, hasta 10 puntos:

- Comunicación a la ciudadanía de las reuniones

11) Berritzailea izatea, 4 puntu arte.

- Proposatutako ekimenen originaltasuna eta helburuekiko egokitasuna, gehienez 2.
- IKT-ak erabiltzea, gehienez 2.

12) Proiektuaren errepresentatibitatea eta gizarte proiektu 6 puntu arte:

- Proposatutako gaiari dagokionez, gehienez 2.
- Auzoari dagokionez, gehienez 2.
- Hiririari dagokionez, gehienez 2.

13) Proiektuaren kalitatea, 6 puntu arte:

- Edukiari dagokionez, partaidetza prozesuen i desberdinetako informazioa jasota egotea, gehienez
- Koherentzia antzemandako beharren, finkatut helburuen, proposatutako ekimenen eta zehaztut aurrekontuen artean, gehienez 3.

Diru laguntzak emateko zehaztutako aurrekontu osoa urteko proiektuei esleitutako puntu guztien baturaren artean zatituko da eta horrela puntu bakoitzaren balioa aterako zaigu. Puntuaren balioa proiektu bakoitzari esleitutako puntuez biderkatu ondoren zehaztuko da bakoitzari emango zaion diru kopurua.

3 fasea - Aurreko balorazio fasean %100ean diruz lagundu ez diren proiektuen balorazio irizpideak kreditu soberakina agortu arte.

1) Baloratutako gainerako proiektuen eremu geografiko osagarriak hartzea, 10 puntu.

2) Baloratutako gainerako proiektuetan landu ez diren gaiak jorratzea, 10 puntu.

3) Auzo bat baino gehiagotan garatzea, 10 puntu.

2. faseko kreditu soberakina 3. faseko balorazio irizpideetan oinarritutako emandako puntuen batuketaren artean zaituko da eta honek puntu bakoitzaren balorea zehaztuko du. Puntuaren balorea, proiektuak lortutako puntuez biderkatu ondoren zehaztuko da 3. fasean banatutako diru

11) Que tenga carácter innovador, hasta 4 puntos.

- Originalidad e idoneidad de las acciones propuestas respecto a los objetivos, 2 max.
- Aplicación de TIC, 2 max.

12) La representación y proyección social, hasta 6 puntos.

- Sobre el tema sustantivo propuesto, 2 max.
- Sobre el barrio, 2 max.
- Sobre la ciudad, 2 max.

13) Calidad del proyecto, hasta 6 puntos

- En cuanto a los contenidos que se recoga la información de las diferentes fases de un proceso participativo, 3 max
- Coherencia entre las necesidades detectadas, objetivos fijados, las acciones propuestas y presupuestos reflejados, 3 max.

El total del presupuesto destinado a este anexo dividido entre la suma de puntos adjudicados a todos los proyectos o programas anuales subvencionables, fijará el valor de cada punto. El valor equivalente a un punto, multiplicado por los puntos con los que se ha valorado cada proyecto, determinará la cuantía de la subvención otorgada.

Fase 3 - Criterios de valoración hasta agotar el crédito remanente entre los proyectos que no hayan sido subvencionados al 100% en la fase anterior de valoración.

1) Que cubran ámbitos geográficos complementarios al resto de solicitudes valoradas, 10 puntos.

2) Que aborden temáticas diferentes al resto de solicitudes valoradas, 10 puntos.

3) Que cubran más de un barrio, 10 puntos.

El total del remanente sobrante de la fase 2 dividido entre la suma de los puntos adjudicados conforme a los criterios de esta fase 3 fijará el valor de cada punto. El valor equivalente a un punto, multiplicado por los puntos con los que se ha valorado cada proyecto, determinará la cuantía de la subvención

laguntza kopurua

otorgada en esta fase 3.

Proiektu bakoitzak, goian aipatutako 2. faseko 13 irizpideen arabera, gehienez 100 puntu jaso ditzake eta **10 proiektuak** baloratu ondoren **568 puntu** banatu dira. Deialdiko aurrekontua zati banatutako puntuak puntuaren balorea ematen du; puntuaren balorea **68,17€** izan da.

Cada proyecto, en relación a los 13 criterios de valoración de la 2ª fase, puede obtener como máximo 100 puntos y tras valorar los **10 proyectos**, se han repartido **568 puntos**. El presupuesto de la convocatoria dividido por los puntos repartidos, fija el valor del punto: el valor del punto ha sido **68,17€**.

568 puntu horietatik, 163 puntu ez dute eraginik proiektuetan, dagoeneko 7 proiektu diruz lagungarri diren gastuetako %100ean diruz lagunduta daudelako (Altza XXI: Altza guztion artean; Altzako Historia Mintegia: Altzanet; Herripe: partaidetzaren sustapena; Igeldoko Herri Kontseilua: 2013rako egitasmoa; Ikertze: Auzoa egiten; Intxaurdi: webgunearen mantenua; Sarroeta AAEE: Batzorde Interinstituzionalaren jarraipena). Hortaz, 163 puntu hauek, 11.111,71€ suposatzen dutenak, berbaloratu eta berbanatu dira beste 3 proiektuen artean (Egia Bizirik: K1 Donostiara; Osteguna: aldizkaria; Plazandreok: La participación política de las mujeres), orotara 20 puntu direlarik, 3. Faseko irizpideen arabera. 3. Faseko puntuaren balorea 555,58€ izan da.

De esos 568 puntos, 163 no tienen incidencia en los proyectos, ya que 7 de esos proyectos son subvencionados al 100% de los gastos subvencionables (Altza XXI: Altza entre todos; Altzako Historia Mintegia: Altzanet; Herripe: promoción de la participación; Igeldoko Herri Kontseilua: iniciativas 2013; Ikertze: Haciendo barrio; Intxaurdi: mantenimiento web; Sarroeta AAEE: seguimiento de la Comisión interinstitucional). Así, esos 163 puntos, que suponen 11.111,71€, se han revalorizado y repartido entre los 3 proyectos restantes (Egia Bizirik: K1 Donostiara; Osteguna: revista; Plazandreok: La participación política de las mujeres), que suman 20 puntos, siguiendo los criterios de la Fase 3 de valoración. El valor punto de la fase 3 ha sido 555,58€.

Aurretik azaldutako atal bakoitzean jasotako puntuazio eta balorazio osoa proiektu bakoitzaren espedienteen jasota dago.

Todo lo mencionado en los apartados anteriores sobre la puntuación y la valoración está recogido en el expediente de cada proyecto.

BEHIN BEHINEKO EBAZPEN PROPOSAMENA

PROPUESTA DE RESOLUCIÓN PROVISIONAL

- 1) 1) **Ondoren azaltzen diren elkarteei** taulan azaltzen diren **diru laguntzak ematea**, 2013ko urtarrilaren 25eko GAOⁿ argitaratutako deialdiaren oinarrien 2.1 eranskinaren arabera, denon intereseko gaitan herritarren parte hartzea sustatzen duten proiektuak:

- 1) **Conceder a las entidades** que a continuación se relacionan y por los importes que se indican **subvención** conforme a lo previsto en el Anexo 2.1 de las Bases de la convocatoria publicadas en el BOG de fecha 25 de enero de 2013 relativo a proyectos que fomenten y desarrollen la participación ciudadana en los asuntos de interés público:

Elkarteentzako diru laguntzak 2012 / Subvenciones a Asociaciones 2012				
Elkartea / Asociación	IFZ / CIF	Proiektua / Proyecto	Lortutako puntuak / Puntos obtenidos	Diru laguntza kopurua / Importe subvención
ALTZA XXI HERRI EKIMENA	G20848370	"Altza guztion artean"	54	2.800,00
AHM - ALTZAKO HISTORIA MINTEGIA	G20477519	"Altzanet - Altzako sarea"	55	2.800,00
EGIA BIZIRIK	G20801502	"K 1 Donostiara / a Sn S 1 K"	85	10.668,74
HERRIPE AUZO ELKARTEA	G20187746	"Promoción de la participación e implicación ciudadana en Herrera mediante la promoción de acciones de mejora del entorno ambiental"	55	2.500,00
IGELDOKO HERRI KONTSEILUA	G20578258	"2013rako egitasmoa"	80	3.800,00
IKERTZE	G20344305	"Auzoa egiten"	74	3.500,00
INTXAURDI AUZO ELKARTEA	G20446183	"Mantenimiento y actualización de la web: www.intxaurrondo.org "	31	1.309,70
OSTEGUNA AA.VV. DE LARRATXO	G20491767	"Revista Osteguna"	15	1.022,59
PLAZANDREOK	G20476529	"La participación política de las mujeres"	65	6.897,00
SARROETA AUZO ELKARTEA	G20403408	"Batzorde interinstituzionalaren jarraipena eta elkarlana"	74	1.000,00

2) Oinarrien arabera, **honako eskaerak baztertea** ondoren azaltzen diren arrazoiak azalduz:

2) **Denegar**, de conformidad con las bases reguladoras, **las solicitudes siguientes**, por los motivos que se indican en cada caso:

Elkartea / Asociación	IFZ / CIF	Proiektua / Proyecto	Arrazoa	Motivo
AMARABAI UDALGINTZA TALDEA	G20803284	" Amarako artxiboa "	Kulturara bideratuta	Derivada a Cultura
DEMAGUN HAUSNARKETARAK O TALDEA	G20958237	"Propuestas para la gestión de residuos en Gipuzkoa desde la participación ciudadana y la innovación social"	Ingurumenera bideratuta	Derivada a Medio ambiente
GUNE IREKIAK GIZARTE IKERKUNTZA ELKARTEA	G75084046			
OSTEGUNA AA.VV. DE LARRATXO	G20491767	"Recogida selectiva de basuras (Puerta a puerta)"	Ingurumenera bideratuta	Derivada a Medio ambiente
HELDUAK	G20520656	"Banco del tiempo de Donostia"	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
AFACI EUSKADI	G75050971	"Reinventa un rincón de Donosti"	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
KAEBNAI	G20880068	Centro de Información Europe Direct Donostia	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
SANAH	G75069856	Terapias complementarias al alcance de todos	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
UR POLO ZALEAK	G75005009	VI Kontxapuzoia	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
UR POLO ZALEAK	G75005009	Waterpolo Aste Nagusian ere bai	Ez da diru laguntza deialdi honen xede	No es objeto de esta convocatoria de subvención
DONOSTIAKO BILGUNE FEMINISTA MARTITZ	G20835369	Donostiako auzoak amarauntzen	Uko izanaren idatzia aurkeztu du	Ha presentado escrito de desestimación
AMARABAI UDALGINTZA TALDEA	G20803284	" Amara Bizirik: Auzo parte hartaileruntz "	Ez da diru laguntza deialdi honen xede. Inkestak ez dira lagungarri baldin eta emaitzak ez diren parte hartzean txertatzen.	No es objeto de esta convocatoria de subvención. Las encuestas no son subvencionables si no se insertan sus resultados en un proceso de participación

HONDARPE	G20521217	Trabajo de barrio	Uko egin dio, ez baitu deialdiko derrigorrezko dokumentazio osoa aurkeztu	Desistido, al no haber presentado toda la documentación solicitada en la convocatoria
-----------------	-----------	--------------------------	---	---

3) Gastua honako kontu sailari eranstea 481.01

3) Imputar el gasto a la partida 481.01

4) **2.1. eranskineko aurrekontuaren soberakina, 2.423,97€, 2.2. eranskineko deialdira gehitzea,** berariazko oinarri hauetako 8. Artikuluak aurreikusten duen moduan.

4) **Acrecentar el importe de la convocatoria del anexo 2.2., 2.423,97€, con el sobrante del presupuesto del presente anexo,** regulado en el artículo 8 de las presentes bases.

5) Behin-behineko ebazpena Udaleko Web gunean, udal iragarki-oholean eta Kultur etxeetan **publikatzea,** interesatuta dauden elkartei jakinaraztea eta alegazioak egiteko hamar eguneko epea ematea, honakoa publikatu eta gero.

5) Publicar la presente resolución provisional para su notificación a las entidades interesadas en la página web del Ayuntamiento, en el tablón de anuncios municipal y de los Centros Culturales, y conceder un plazo de 10 días a partir de su publicación para presentar alegaciones.

Donostia, 2013ko maiatzak 21

Donostia / San Sebastián, 21 de mayo de 2013

Organo instrukzio-egilea / Órgano instructor

Santxo Leizaola
Auzoak eta Herritarren Partaidetzako Teknikaria